

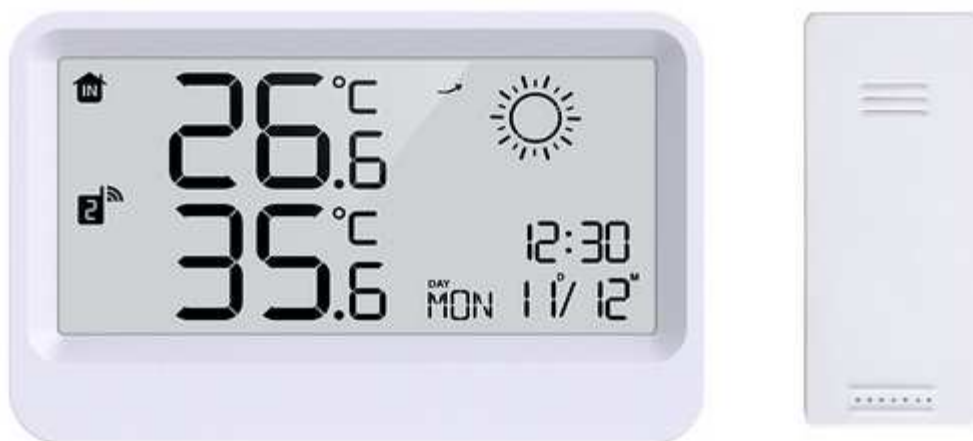
# Notice d'utilisation

User Manual / Bedienungsanleitung / Manual de instrucciones / Manuale d'uso / Betjeningsvejledning / Gebruiksaanwijzing

Référence : SL265

## Station météo

Weather station / Estación meteorológica / Wetterstation / Vejrstation / Weerstation



**LIVOO**

Version : v.1.1

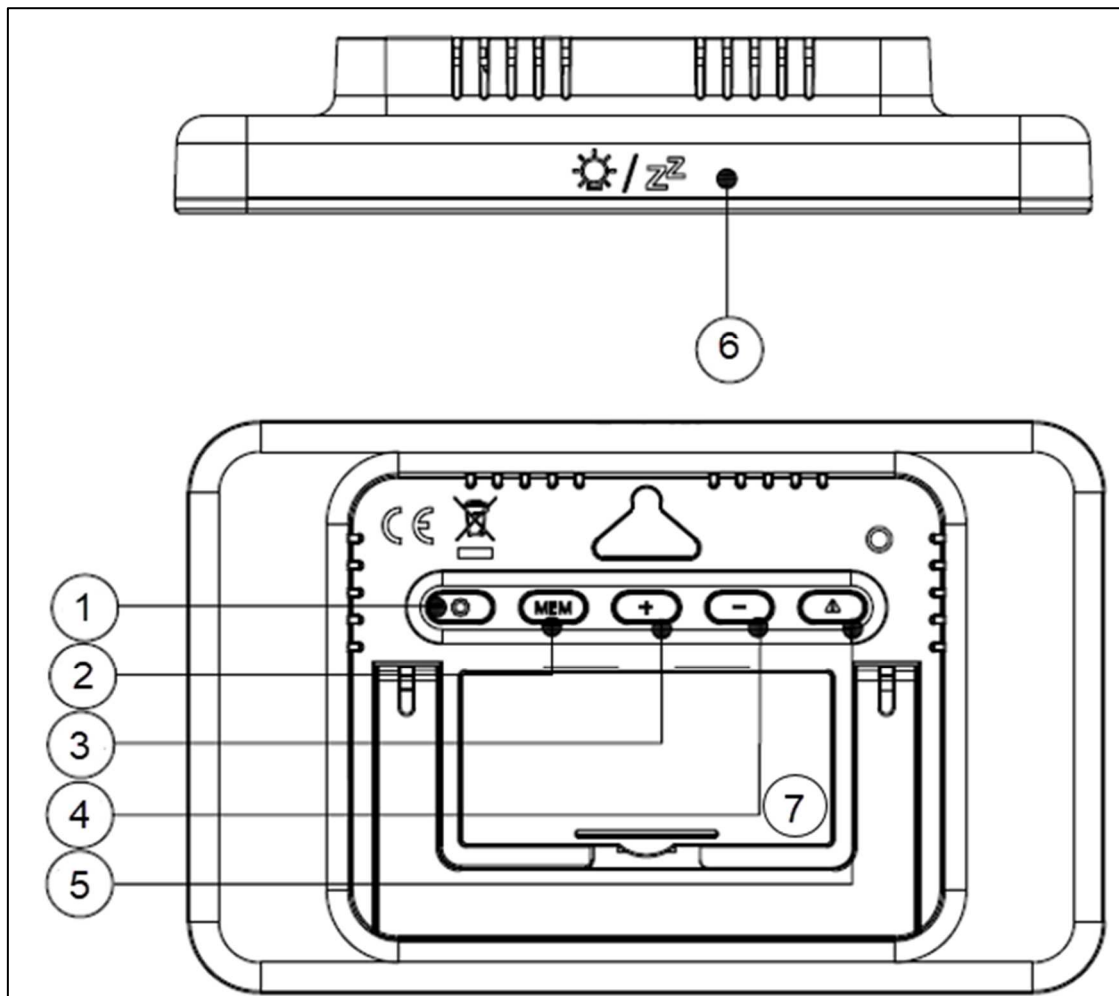


Figure 1

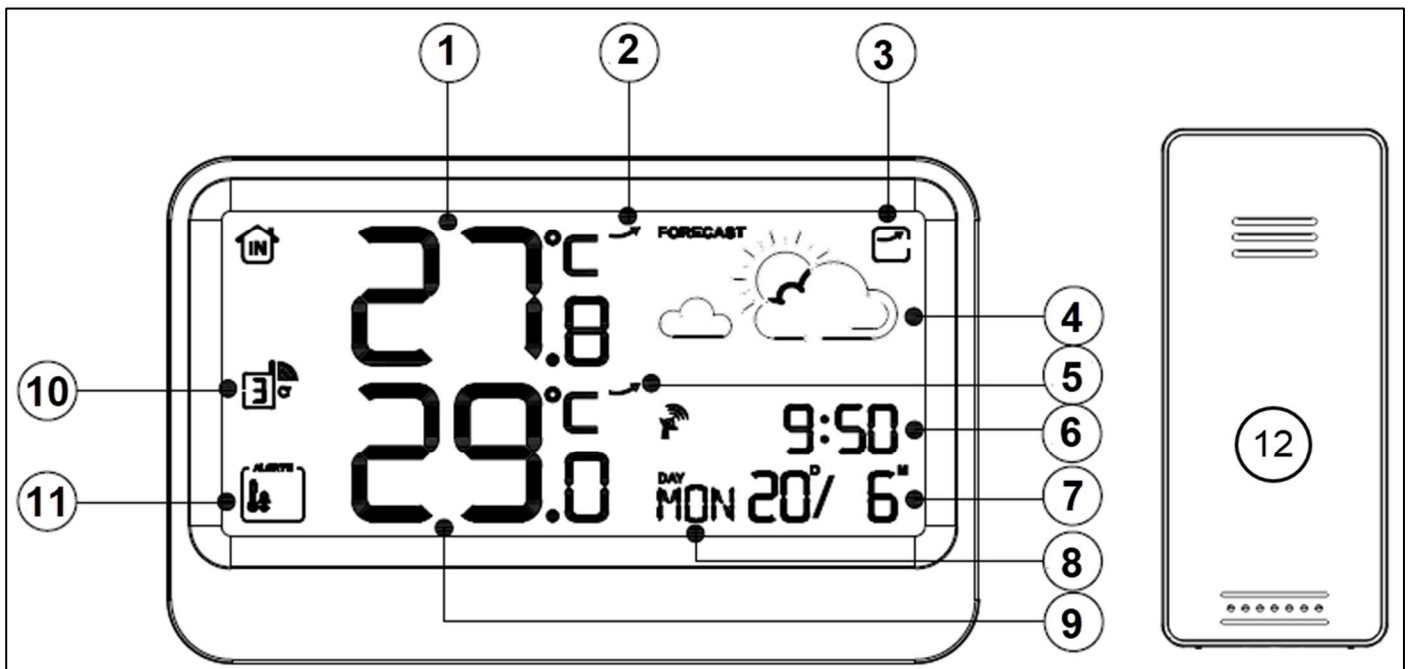


Figure 2

## Merci d'avoir choisi un produit Livoo !

Votre mixer, votre barbecue, vos écouteurs ne sont pas simplement des objets, c'est une extension de vous qui vous permet de vous rapprocher des vôtres, de les réunir, de rire et de partager.

L'ambition de Livoo est de vous aider à vivre votre vie à fond qu'elles que soient vos envies tout au long de l'année. Hiver raclette, été barbecue. Ou l'inverse. C'est vous qui décidez. Profitez de cette liberté pour des feel good moments au quotidien.

C'est pour cela que nous innovons sans cesse et créons des produits astucieux, plein de pep's et surtout accessibles.

Retrouvez l'ensemble de notre collection sur notre site [www.livoo.fr](http://www.livoo.fr)

## Livoo, complice de votre quotidien jusque sur les réseaux



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

## Consigne de sécurité

Merci de lire les instructions ci-dessous avec attention avant d'utiliser l'appareil et de les conserver pour un usage ultérieur.

Une mauvaise utilisation de l'appareil peut l'endommager ou blesser l'utilisateur. Assurez-vous que vous utilisez l'appareil dans le but pour lequel il est conçu. Nous refusons toutes responsabilités quant aux dégâts (aux dommages et intérêts) dus à une utilisation incorrecte ou une mauvaise manipulation.

1. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(é)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été donnés et si les risques encourus ont été appréhendés.
2. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
3. Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
4. N'immerger jamais l'appareil dans de l'eau ou tout autre liquide.
5. Utilisez uniquement le câble USB fourni. Si le câble usb est endommagé il doit être remplacé par le fabricant ou son service après vente.
6. L'appareil doit être alimenté uniquement à très basse tension de sécurité correspondant au marquage de l'appareil.
7. Si vous utilisez un adaptateur (non fourni), utilisez uniquement un adaptateur avec une alimentation 3V.
8. MISE EN GARDE: débranchez le câble USB ou l'adaptateur (non fourni) avant de nettoyer l'appareil.
9. Débranchez l'appareil :

- lorsqu'un incident se produit.
- avant de nettoyer l'appareil.
- si vous n'utilisez pas l'appareil pendant longtemps.

10. N'insérez aucun objet dans l'appareil.

11. Cet appareil est réservé à un usage domestique uniquement.

## Caractéristiques techniques

Entrée: DC 3V, 0.5A Piles : 2 X AAA non incluses

## Schéma de l'appareil :

### Figure 1

1	Bouton mode
2	Bouton mémoire
3	Bouton +
4	Bouton -

5	Bouton alarme de température : seuils supérieur et inférieur
6	Bouton lumière
7	Compartiment pile et support

### Figure 2

1	Température intérieur
2	Tendance de la température intérieur
3	Tendance des changements de pression atmosphérique
4	Prévisions météorologiques
5	Tendance de la température extérieure
6	Heure

7	Mois
8	Jour
9	Température extérieur
10	Canal de réception
11	Alarme de surchauffe de la température extérieure
12	Sonde extérieur

**Ne mélangez pas des piles neuves et usagées. Ne mélangez pas des piles alcalines, standard et/ou rechargeables.**

*Remarque : Lorsque l'unité d'affichage est alimentée uniquement par une pile, le rétroéclairage est éteint pour préserver la pile. Appuyez sur la touche SNZ/LIGHT pour allumer le rétro-éclairage pendant 10 secondes.*

### **Mise en place de la station météo**

Placez la dans un endroit sec et exempt de saleté et de poussière. Elle doit reposer sur une surface plane et stable.

### **Instructions importantes**

Pour garantir une mesure précise de la température, placez la station météo et la sonde extérieure à l'abri de la lumière directe du soleil et à l'écart de toute source de chaleur ou de toute ventilation. Ils doivent se trouver à moins de 60 mètres l'un de l'autre.

Pour optimiser la portée sans fil, placez les appareils à l'écart de grands objets métalliques, de murs épais, de surfaces métalliques ou d'autres objets susceptibles de limiter la communication sans fil.

Pour éviter les interférences placez-les à au moins 2,5 m des appareils électroniques (télévision, ordinateur, micro-ondes, radio, etc.).

### **Placement de la sonde extérieure**

La sonde doit être placée à l'extérieur pour détecter les conditions climatiques. Elle est résistante à l'eau et conçue pour une utilisation à l'extérieur. Toutefois, pour éviter de l'endommager, placez la sonde dans

un endroit protégé des événements météorologiques et du soleil direct. Le meilleur emplacement est de 1.20m à 2.40m au-dessus du sol, à l'ombre et dans un endroit où il y a une bonne circulation d'air.

## Utilisation de l'appareil

Ouvrez le compartiment à piles de l'unité de votre station météo. Insérez 2 piles AAA en respectant la polarité puis refermez le couvercle du compartiment à piles.

Après la mise sous tension, l'écran LCD s'allume pendant 3 secondes puis passe en mode affichage par défaut.

### **Fonctionnement de la sonde extérieure**

Ouvrez le compartiment à piles de l'unité de votre sonde (pt. 12 fig. 2). Insérez 2 piles AAA en respectant la polarité puis refermez le couvercle du compartiment à piles. La station météo va maintenant rechercher le signal DCF pendant 3 minutes

L'intensité du signal extérieur s'affichera sur l'écran de la station. S'il n'y a pas de barres ou si les barres ne sont pas affichées à leur intensité maximale déplacez la station radio et la sonde pour une meilleure connexion.

Pour démarrer la réception manuelle du signal DCF, appuyez sur le bouton « + » de la station (pt.3 fig.1) et maintenez-le enfoncé pendant deux secondes. Si aucun signal n'est reçu dans les 7 minutes, la recherche de signal DCF s'arrête (l'icône du mât radio disparaît) et recommence à la prochaine heure complète. Cette procédure est répétée automatiquement jusqu'à un total de 5 fois. Pour arrêter la recherche du signal, appuyez sur le bouton « + » et maintenez-le enfoncé pendant deux secondes.

### **Bouton mode :**

Maintenez enfoncer le bouton mode pendant 2 secondes pour accéder aux différents paramètres. A chaque fois que vous appuyez sur le bouton mode vous accédez au paramètre suivant et seront affichés dans l'ordre suivant :

- Réglage de l'unité de température en °C ou °F : utilisez maintenant les boutons « + » et « - » pour régler l'unité de température en °C ou °F dont vous avez besoin.
- Prévisions météorologiques : utilisez maintenant les boutons « + » et « - » pour définir le mode de prévision météo dont vous avez besoin.
- Réception automatique de l'heure : utilisez maintenant les boutons « + » et « - » pour régler le mode automatique de l'heure « ON » ou manuel « OFF ».



### **Réglage manuel de l'heure et de la date :**

Appuyez sur le bouton « SET » pour confirmer votre réglage, le format 12/24HR clignote. Utilisez maintenant les boutons « + » et « - » pour régler le mode 12/24 heures.

Appuyez sur « SET » pour confirmer votre réglage, l'affichage de l'heure commence à clignoter. Utilisez maintenant les boutons « + » et « - » pour régler l'heure correcte. Procédez de même pour régler les minutes, la date, le mois, l'année, la langue choisie

Appuyez sur « SET » pour terminer les procédures de réglage.

### **Réglage alarme :**

Appuyez une fois sur le bouton « + », l'écran LCD affiche l'icône  , la fonction d'alarme est activée, puis appuyez une fois sur le bouton « + », l'icône  disparaîtra de l'affichage, la fonction d'alarme est désactivée.

Appuyez une fois sur le bouton « SET », l'heure de l'alarme s'affiche puis appuyez sur le bouton « SET » et maintenez-le enfoncé pendant 2 secondes jusqu'à ce que l'heure de l'alarme commence à clignoter. Utilisez les boutons « + » et « - » pour régler l'heure requise. Faites de même les minutes. Appuyez sur le bouton « SET » pour confirmer votre réglage.

Lorsque l'alarme sonne, appuyez sur n'importe quel bouton à l'exception du bouton « SNOOZE/LIGHT » pour arrêter le signal d'alarme.

Lorsque l'alarme sonne, appuyez sur le bouton « SNOOZE/LIGHT » pour que le mode d'alarme passe en mode répétition. Le signal d'alarme retentit à nouveau après écoulement du temps que vous aurez déterminé.

### Fonction température / humidité

Plage de détection de la température intérieure : -9,9 °C ~ + 50 °C et + 14,1 ° F ~ + 122 ° F, résolution d'affichage : 0,1 °C et ° F.

Lorsque la température intérieure de détection est inférieure à -9.9 °C et +14.1 °F elle s'affiche sous la forme LL.L °C&°F, et lorsqu'elle est supérieure à +50 °C et +122 °F, elle s'affiche sous la forme HH. H °C et °F.

Plage de détection de la température extérieure : -40 °C ~ + 70 °C et -40 °F ~ + 158 °F, résolution d'affichage : 0,1 °C et °F.

Lorsque la température extérieure de détection est inférieure à -40 °C et -40 °F, elle s'affiche sous la forme LL.L °C et °F, et lorsqu'elle est supérieure à +70 °C et +158 °F, elle s'affiche sous la forme HH. H °C et °F. Le cycle de détection de la température est de 30 secondes, et en mode RF/ALARM, la température n'est pas automatiquement détectée. Lorsque la température du capteur extérieur est de -1 °C (+30,2 °F)

à + 2,9 °C (+ 37,3 °F), l'alarme de gel sera activée, l'icône d'alerte de gel " ❄ " clignote.

### Maximum et minimum

Lorsque la température intérieure / extérieure est affichée sur l'écran LCD, la station météo commence à enregistrer la valeur numérique maximale et minimale. Appuyez une fois sur le bouton « MEM », l'écran LCD affichera la valeur maximale de la température, l'écran LCD affichera la valeur minimale de la température si vous appuyez à nouveau une fois sur le bouton « MEM » lorsque la valeur maximale est affichée. En même temps, « MAX » ou « MIN » s'affichent sur l'écran LCD.

Pour enregistrer la valeur maximale/minimale de la température, appuyez sur le bouton « MEM » et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes.

Si la lecture de la température est inférieure aux plages, LL.L s'affiche. Si la lecture de la température est supérieure aux plages, HH. H s'affiche.

### Affichage du temps : figure 3

Les prévisions météorologiques sont mises à jour toutes les heures.

## Entretien et nettoyage

Nettoyez la station et la sonde extérieur à l'aide d'un chiffon légèrement humide et non cotonneux.

N'utilisez aucun détergent ni aucun savon pour nettoyer ces appareils. Si vous n'utilisez pas l'appareil, retirez les piles.

### DECLARATION DE CONFORMITE EU

Nous, DELTA, BP61071 -67452 Mundolsheim – France

Déclarons sous notre propre responsabilité que l'article :

Désignation : Station météo Référence : SL265 - Fréquence d'émission RF 433,92 MHz, puissance maximale émise 16,5 mW

à laquelle cette déclaration s'applique, est conforme à la législation d'harmonisation de l'union applicable :

DIRECTIVES	NORMES ou Exigences
(RED) 2014/53/EU	EN 50663:2017 EN 62479:2010 ; EN IEC 62368-1: 2020+A11:2020 ; ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ; ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01) ; ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 (2017-02) ; ETSI EN 300 220-2 V3.2.1 (2018-06)
(ROHS) 2011/65/EU	L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la directive 2011/65/UE du Parlement européen et du Conseil du 8 juin 2011 relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques.

Mundolsheim le 28/07/2025

David Bousquet, CEO

Signature:

**DELTA sas**  
1 rue FOCH BP 61071  
67452 MUNDOLSHEIM CEDEX France  
SIRET : 324 346 186 00099 APE : 516 J  
TEL : 33 3 90 22 61 92 FAX : 33 3 90 20 99 89  
e-mail : delta@delta-import.com

[www.iivoo.fr](http://www.iivoo.fr)



### **Mise au rebut correcte de l'appareil (Equipement électrique et électronique).**

**(Applicable dans l'Union européenne et dans les autres pays d'Europe qui ont adopté des systèmes de collecte séparés).** La directive Européenne 2012/19/EU sur les Déchets des Equipements Electriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets ménagers. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement. Le symbole de la poubelle barrée est apposé sur tous les produits pour rappeler les obligations de la collecte séparée. Les consommateurs devront contacter les autorités locales ou leur revendeur concernant la démarche à suivre pour l'enlèvement de leur appareil.

. Photo non contractuelle. Soucieux de la qualité de ses produits le constructeur se réserve le droit d'effectuer des modifications sans préavis

## **Thank you for choosing a Livoo product!**

EN

Your blender, your barbecue, and your headphones are not just objects, they are extensions of yourself, allowing you to get closer to your friends and family, to bring them together, to laugh and to share experiences. Livoo's aim is to help you live your life to the fullest, whatever wishes you have throughout the year. Winter raclette, summer barbecue. Or the other way around. It's up to you. Take advantage of this freedom for feel good moments every day.

That's why we're constantly innovating and creating clever products full of zest, but most of all, accessible. Find our entire collection on our website [www.livoo.en](http://www.livoo.en).

## **Livoo, your daily companion till social networks**



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

## **Safety Instructions**

Please, take time to read well the instruction sheet before the first use and keep them for a future use.

A misuse of the appliance can damage it or hurt the user. Assure that you use the appliance for the use for which it is designed. We refuse any responsibilities as for the damages by an incorrect use or a bad manipulation.

1. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
2. Children shall not play with the appliance.
3. Use only the USB cable supplied. If the USB cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its after-sales service.
4. The device must only be powered at the very low safety voltage corresponding to the device marking.
5. If you use an adapter (not supplied), only use one with a 3V power supply.

6. WARNING: disconnect the USB cable or adapter (not supplied) before cleaning the device.
7. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
8. Never immerse the device in water or any other liquid.
9. Unplug the unit :
  - when an incident occurs.
  - before cleaning the unit.
  - if you are not going to use the product for a long time.
10. Do not insert any objects into the unit.
11. This appliance is intended for home use only.

## Technical Specifications

Input: DC 3V, 0.5A batteries : 2 X AAA non includes

### Diagram of the device: Figure 1

1	Mode Button	5	Temperature Alarm Button: Upper and Lower Thresholds.
2	Memory button	6	Light button
3	+ Button	7	Compartment and support
4	Button-		

### Figure 2

1	Indoor Temperature	7	Month
2	Trend of interior temperature	8	Day
3	Trend in changes in atmospheric pressure	9	Outside temperature
4	Weather Forecast	10	Receive channel
5	Outdoor temperature trend	11	Outdoor temperature overheating alarm
6	Hour	12	Outdoor probe

**Do not mix new and used batteries. Do not mix alkaline, standard and/or rechargeable batteries.**

*Note: When the display unit is powered by a battery only, the backlight is turned off to conserve the battery. Press the SNZ/LIGHT button to turn on the backlight for 10 seconds.*

#### **Setting up the weather station**

Place it in a dry place that is free of dirt and dust. It should rest on a flat, stable surface.

#### **Important instructions**

To ensure accurate temperature measurement, place the weather station and outdoor probe out of direct sunlight and away from any heat sources or ventilation. They must be within 60 metres of each other.

To maximize wireless range, place devices away from large metal objects, thick walls, metal surfaces, or other objects that may limit wireless communication.

To avoid interference, place them at least 2.5 m away from electronic devices (television, computer, microwave, radio, etc.).

#### **Placement of the external probe**

The probe should be placed outdoors to detect weather conditions. It is water-resistant and designed for outdoor use. However, to avoid damaging it, place the probe in a place protected from weather events and direct sun. The best location is 1.20m to 2.40m above the ground, in the shade and in a place where there is good air circulation.

## Using the device

Open the battery compartment of your weather station unit. Insert 2 AAA batteries respecting the polarity and then close the battery compartment lid.

After powering on, the LCD screen will turn on for 3 seconds and then switch to default display mode.

### **Operation of the external probe**

Open the battery compartment of your probe unit (pt. 12 fig. 2). Insert 2 AAA batteries respecting the polarity and then close the battery compartment lid. The weather station will now search for the DCF signal for 3 minutes

The strength of the outdoor signal will be displayed on the station's screen. If there are no bars or if the bars are not displayed at their maximum intensity, move the radio station and probe for a better connection.

To start receiving the DCF signal manually, press and hold the "+" button on the station (pt.3 fig.1) for two seconds. If no signal is received within 7 minutes, the DCF signal search stops (the radio mast icon disappears) and starts again at the next full hour. This procedure is repeated automatically up to a total of 5 times. To stop searching for the signal, press and hold the "+" button for two seconds.

### **Mode button:**

Press and hold the mode button for 2 seconds to access the various settings. Each time you press the mode button you will be taken to the following setting and will be displayed in the following order:

- Setting the temperature unit in °C or °F: Now use the "+" and "-" buttons to set the temperature unit in °C or °F you need.
- Weather Forecast: Now use the "+" and "-" buttons to set the weather forecast mode you need.
- Automatic time reception: Now use the "+" and "-" buttons to set the automatic "ON" or manual "OFF" time mode.



### **Manual time and date setting:**

Press the "SET" button to confirm your setting, the 12/24HR format will flash. Now use the "+" and "-" buttons to set the 12/24-hour mode.

Press "SET" to confirm your setting, the time display will start flashing. Now use the "+" and "-" buttons to set the correct time. Do the same to set the minutes, date, month, year, language

Press "SET" to complete the setting procedures.

### **Alarm setting:**

Press the "+" button once, the LCD display will display the icon,  alarm function is on, then press the "+" button once, the icon  will disappear from the display, the alarm function is disabled.

Press the "SET" button once, the alarm time is displayed, then press and hold the "SET" button for 2 seconds until the alarm time starts flashing. Use the "+" and "-" buttons to set the required time. Do the same for the minutes. Press the "SET" button to confirm your setting.

When the alarm sounds, press any button except the "SNOOZE/LIGHT" button to stop the alarm signal.

When the alarm sounds, press the "SNOOZE/LIGHT" button to switch the alarm mode to snooze mode. The alarm will sound again after the time you have determined has passed.

### **Temperature/Humidity Function**

Indoor temperature detection range: -9.9°C ~ +50°C and +14.1°F ~ +122°F, display resolution: 0.1°C and °F.

When the detection interior temperature is below -9.9 °C and +14.1 °F it is displayed as LL.L °C&°F, and when it is above +50 °C and +122 °F, it is displayed as HH. H °C and °F.

Outdoor temperature detection range: -40°C ~ + 70°C and -40°F ~ + 158°F, display resolution: 0.1°C and °F.

When the outdoor temperature of detection is below -40°C and -40°F, it is displayed as LL.L°C and °F, and when it is above +70°C and +158°F, it is displayed as HH. H °C and °F. The temperature detection cycle is

30 seconds, and in RF/ALARM mode, the temperature is not automatically detected. When the temperature of the outdoor sensor is from -1°C (+30.2°F) to +2.9°C (+37.3°F), the freeze alarm will be activated, the freeze alert icon " ❄ " will flash.

### Maximum and minimum

When the indoor/outdoor temperature is displayed on the LCD display, the weather station will start recording the maximum and minimum numerical value. Press the "MEM" button once, the LCD will show the maximum temperature value, the LCD will show the minimum temperature value if you press the "MEM" button again when the maximum value is displayed. At the same time, "MAX" or "MIN" is displayed on the LCD screen.

To record the maximum/minimum temperature value, press and hold the "MEM" button for 3 seconds. If the temperature reading is below the ranges, L.L.L is displayed. If the temperature reading is higher than the ranges, H.H. H is displayed.

### Time display: Figure 3

The weather forecast is updated hourly.

## Cleaning and maintenance

Clean the station and outdoor sensor with a slightly damp, non-cottony cloth. Do not use detergents or soap to clean these units. If you are not using the unit, remove the batteries.

### EU DECLARATION OF CONFORMITY

We DELTA BP61071 67452 Mundolsheim – France Declare under our own responsibility that the article :  
Description : Weather station Reference :SL265 – 433.92MHz RF transmitting frequency , maximum emitted power is 16.5mW  
to which this declaration applies, is in conformity with the applicable EU harmonization legislation

DIRECTIVES	NORMES or SPECIFICATIONS
RED 2014/53/EU	EN 50663:2017 EN 62479:2010 ; EN IEC 62368-1: 2020+A11:2020 ; ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ; ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01) ; ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 (2017-02) ; ETSI EN 300 220-2 V3.2.1 (2018-06)
ROHS 2011/65/EU	The object of the declaration described above is in conformity with Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment. EU 2011/65/EU et EU 2015/863

Mundolsheim le 25/04/2025

David Bousquet, CEO

**DELTA sas**  
rue FOCH BP 61071  
67452 MUNDOLSHEIM CEDEX FRANCE  
SIRET: 324 532 166 00039 APE: 516 J  
TEL: 33 3 90 22 51 92 FAX: 33 3 90 20 39 29  
e-mail: delta@delta-import.com



### Correct disposal of the unit (Electrical and Electronic Equipment).

(Applicable in the European Union and the rest of Europe that have adopted separate collection systems countries). The European Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that old household electrical appliances must not be disposed of in the normal household waste stream. Old appliances must be collected separately in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain and reduce the impact on human health and the environment. The symbol of the crossed out dustbin is marked on all products to remind the obligations of separate collection. Consumers should contact their local authority or retailer for

information concerning the correct disposal of their product.

- Non contractual illustration
- Product information is subject to change without prior notice.

## Gracias por haber elegido un producto Livoo!

Su batidora, su barbacoa, sus auriculares no son simples objetos, son una extensión de usted que le permite conectar con su gente, reunirla, reír e interactuar. El objetivo de Livoo es ayudarle a vivir su vida a tope sean cuales sean sus gustos a lo largo del año. Raclette en invierno, barbacoa en verano. O al revés. Usted decide. Aproveche esta libertad para disfrutar de momentos de bienestar en su vida diaria. Por eso innovamos constantemente y creamos productos inteligentes, con chispa y, sobre todo, asequibles.

Descubre toda nuestra colección en nuestra página web [www.livoo.fr](http://www.livoo.fr).

## Livoo, tu compañero diario hasta las redes sociales!



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

## Instrucciones de seguridad

Por favor, tómese el tiempo de leer bien la hoja de instrucciones antes del primer uso y guárdela para un uso futuro.

El uso incorrecto del aparato puede causar daños al aparato o lesiones al usuario. Asegúrese de utilizar el aparato para el fin para el que ha sido diseñado. No aceptamos ninguna responsabilidad por los daños (desperfectos) causados por un uso incorrecto o un mal manejo.

1. Este aparato puede ser utilizado por niños de al menos 8 años de edad y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia o conocimientos, si están debidamente supervisados o si han recibido instrucciones sobre cómo utilizar el aparato de forma segura y si se han comprendido los riesgos que conlleva.
2. Los niños no deben jugar con el aparato.
3. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
4. No sumerja nunca el aparato en agua ni en ningún otro líquido.
5. Utilice únicamente el cable USB suministrado. Si el cable USB está dañado, debe ser sustituido por el fabricante o su servicio postventa.
6. El aparato sólo debe alimentarse a la tensión de seguridad muy baja correspondiente al mercado del aparato.
7. Si utiliza un adaptador (no suministrado), utilice únicamente uno con una fuente de alimentación de 3 V.
8. ADVERTENCIA: desconecte el cable USB o el adaptador (no suministrado) antes de limpiar el aparato.
9. Desenchufa la unidad:
  - cuando se produce un incidente.
  - antes de limpiar el aparato.
  - si no va a utilizar el aparato durante mucho tiempo.

10.No introduzca ningún objeto en la unidad.

11. Este aparato está destinado exclusivamente al uso doméstico.

## Especificaciones técnicas

Entrada: DC 3V, 0.5A Baterías: 2 x AAA no incluidas

## Diagrama del dispositivo:

### Figura 1

1	Botón de modo
2	Botón de memoria
3	+ Botón
4	Botón-

5	Botón de alarma de temperatura: umbrales superior e inferior.
6	Botón de luz
7	Compartimiento y Apoyo

### Figura 2

1	Temperatura interior
2	Tendencia de la temperatura interior
3	Evolución de los cambios en la presión atmosférica
4	Pronóstico del tiempo
5	Tendencia de la temperatura exterior
6	Hora

7	Mes
8	Día
9	Temperatura exterior
10	Canal de recepción
11	Alarma de sobrecalentamiento de la temperatura exterior
12	Sonda exterior

**No mezcle baterías nuevas y usadas. No mezcle pilas alcalinas, estándar y/o recargables.**

*Nota: Cuando la unidad de visualización funciona solo con una batería, la luz de fondo se apaga para conservar la batería. Presione el botón SNZ / LIGHT para encender la luz de fondo durante 10 segundos.*

### **Configuración de la estación meteorológica**

Colóquelo en un lugar seco y libre de suciedad y polvo. Debe descansar sobre una superficie plana y estable.

### **Instrucciones importantes**

Para garantizar una medición precisa de la temperatura, coloque la estación meteorológica y la sonda exterior fuera de la luz solar directa y lejos de cualquier fuente de calor o ventilación. Deben estar a menos de 60 metros el uno del otro.

Para maximizar el alcance inalámbrico, coloque los dispositivos lejos de objetos metálicos grandes, paredes gruesas, superficies metálicas u otros objetos que puedan limitar la comunicación inalámbrica.

Para evitar interferencias, colóquelos al menos a 2,5 m de distancia de dispositivos electrónicos (televisión, computadora, microondas, radio, etc.).

### **Colocación de la sonda externa**

La sonda debe colocarse al aire libre para detectar las condiciones climáticas. Es resistente al agua y está diseñado para uso en exteriores. Sin embargo, para evitar dañarlo, coloque la sonda en un lugar protegido de los fenómenos meteorológicos y del sol directo. La mejor ubicación es de 1,20 m a 2,40 m sobre el suelo, a la sombra y en un lugar donde haya buena circulación de aire.

## Uso del dispositivo

Abra el compartimiento de la batería de su unidad de estación meteorológica. Inserte 2 pilas AAA respetando la polaridad y luego cierre la tapa del compartimiento de las pilas.

Después de encenderlo, la pantalla LCD se encenderá durante 3 segundos y luego cambiará al modo de visualización predeterminado.

### **Funcionamiento de la sonda externa**

Abra el compartimiento de la batería de su unidad de sonda (pt. 12 fig. 2). Inserte 2 pilas AAA respetando la polaridad y luego cierre la tapa del compartimiento de las pilas. La estación meteorológica ahora buscará la señal DCF durante 3 minutos

La intensidad de la señal exterior se mostrará en la pantalla de la estación. Si no hay barras o si las barras no se muestran a su máxima intensidad, mueva la estación de radio y la sonda para una mejor conexión.

Para comenzar a recibir la señal DCF manualmente, mantenga presionado el botón "+" en la estación (pt.3 fig.1) durante dos segundos. Si no se recibe ninguna señal en 7 minutos, la búsqueda de la señal DCF se detiene (el icono del mástil de radio desaparece) y comienza de nuevo a la siguiente hora completa. Este procedimiento se repite automáticamente hasta un total de 5 veces. Para dejar de buscar la señal, mantenga presionado el botón "+" durante dos segundos.

### **Botón de modo:**

Mantenga presionado el botón de modo durante 2 segundos para acceder a las distintas configuraciones. Cada vez que presione el botón de modo, accederá a la siguiente configuración y se mostrará en el siguiente orden:

- Ajuste de la unidad de temperatura en °C o °F: Ahora utilice los botones "+" y "-" para ajustar la unidad de temperatura en °C o °F que necesite.
- Pronóstico del tiempo: Ahora use los botones "+" y "-" para configurar el modo de pronóstico del tiempo que necesita.
- Recepción automática de la hora: Ahora use los botones "+" y "-" para configurar el modo de hora automático "ON" o "OFF" manual.



### **Ajuste manual de fecha y hora:**

Presione el botón "SET" para confirmar su configuración, el formato 12/24HR parpadeará. Ahora use los botones "+" y "-" para configurar el modo de 12/24 horas.

Presione "SET" para confirmar su configuración, la pantalla de la hora comenzará a parpadear. Ahora use los botones "+" y "-" para configurar la hora correcta. Haga lo mismo para configurar los minutos, la fecha, el mes, el año y el idioma

Presione "SET" para completar los procedimientos de configuración.

### **Configuración de alarma:**

Presione el botón "+" una vez, la pantalla LCD mostrará el icono  función de alarma está activada, luego presione el botón "+" una vez, el icono  desaparecerá de la pantalla, la función de alarma está desactivada.

Presione el botón "SET" una vez, se muestra la hora de la alarma, luego mantenga presionado el botón "SET" durante 2 segundos hasta que la hora de la alarma comience a parpadear. Utilice los botones "+" y "-" para ajustar la hora requerida. Haz lo mismo con los minutos. Presione el botón "SET" para confirmar su configuración.

Cuando suene la alarma, presione cualquier botón excepto el botón "SNOOZE/LIGHT" para detener la señal de alarma.

Cuando suene la alarma, presione el botón "SNOOZE/LIGHT" para cambiar el modo de alarma al modo de repetición. La alarma volverá a sonar después de que haya pasado el tiempo que ha determinado.

### **Función de temperatura / humedad**

Rango de detección de temperatura interior: -9,9 °C ~ +50 °C y +14,1 °F ~ +122 °F, resolución de pantalla: 0,1 °C y °F.

Cuando la temperatura interior de detección es inferior a -9,9 °C y +14,1 °F, se muestra como LL.L °C&°F, y cuando está por encima de +50 °C y +122 °F, se muestra como HH. H °C y °F.

Rango de detección de temperatura exterior: -40 °C ~ + 70 °C y -40 °F ~ + 158 °F, resolución de pantalla: 0,1 °C y °F.

Cuando la temperatura exterior de detección es inferior a -40 °C y -40 °F, se muestra como LL.L°C y °F, y cuando está por encima de +70 °C y +158 °F, se muestra como HH. H °C y °F. El ciclo de detección de temperatura es de 30 segundos y, en el modo RF / ALARM, la temperatura no se detecta automáticamente. Cuando la temperatura del sensor exterior es de -1 °C (+30,2 °F) a +2,9 °C (+37,3 °F),

se activará la alarma de congelación, el icono de alerta de congelación "❄" parpadeará.

### **Máximo y mínimo**

Cuando la temperatura interior/exterior se muestra en la pantalla LCD, la estación meteorológica comenzará a registrar el valor numérico máximo y mínimo. Presione el botón "MEM" una vez, la pantalla LCD mostrará el valor de temperatura máxima, la pantalla LCD mostrará el valor de temperatura mínima si presiona el botón "MEM" nuevamente cuando se muestre el valor máximo. Al mismo tiempo, se muestra "MAX" o "MIN" en la pantalla LCD.

Para registrar el valor de temperatura máxima/mínima, mantenga presionado el botón "MEM" durante 3 segundos.

Si la lectura de temperatura está por debajo de los rangos, se muestra LL.L. Si la lectura de temperatura es superior a los rangos, HH. H se muestra.

### **Visualización de la hora: Figura 3**

El pronóstico del tiempo se actualiza cada hora.

## **Limpieza y mantenimiento**

Limpie la estación y la sonda exterior con un paño ligeramente húmedo y no algodónoso. No use detergente ni jabón para limpiar estos electrodomésticos. Si no está utilizando el dispositivo, retire las baterías.

### **DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE LA UE**

Nosotros DELTA BP61071 67452 Mundolsheim – France *Declaramos bajo nuestra responsabilidad que el artículo :*

Descripción: - Estación meteorológica efecto madera - *Referencia: SL265 - Frecuencia de emisión RF 433,92 MHz, potencia máxima emitida 16,5 mW*

*al que se aplica esta declaración, es conforme a la legislación de armonización de la UE pertinente:*

<b>DIRECTIVAS</b>	<b>NORMAS o requisitos</b>
(RED) 2014/53/EU	EN 50663:2017 EN 62479:2010 ; EN IEC 62368-1: 2020+A11:2020 ; ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ; ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01) ; ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 (2017-02) ; ETSI EN 300 220-2 V3.2.1 (2018-06)
(ROHS) 2011/65/EU	La finalidad de la declaración descrita anteriormente es conforme a la Directiva 2011/65/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 8 de junio de 2011, sobre restricciones a la utilización de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos. UE 2011/65/UE y UE 2015/863

Mundolsheim le 07/05/2025

David Bousquet, CEO

**DELTA sas**  
1 rue FOCH BP 61071  
67452 MUNDOLSHEIM CEDEX FRANCE  
SIRET: 324 532 186 0009 APE: 516 J  
TEL: 33 3 90 22 61 92 FAX: 33 3 90 20 99 29  
e-mail: delta@delta-import.com

.livoo.fr



### Eliminación correcta de la unidad (Aparatos eléctricos y electrónicos)

(Aplicable en la Unión Europea y el resto de Europa que han adoptado los países sistemas de recogida selectiva de residuos). La Directiva europea 2012/19/EU sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE), los que electrodomésticos viejos no pueden ser arrojados en los contenedores habituales para residuos domésticos. Aparatos viejos deben ser recogidos selectivamente para optimizar la recuperación y reciclado de los materiales que contienen y reducir el impacto en la salud humana y el medio ambiente. El símbolo de la papelera tachada se encuentra en todos los productos para recordar la obligación de recolección separada. El

consumidor debe contactar con la autoridad local o minorista para obtener información sobre la correcta eliminación de su producto.

- ilustración no contractuales
- La información del producto está sujeta a cambios sin previo aviso.

## Danke, dass du dich für ein Livoo-Produkt entschieden hast!

DE

Ihr Mixer, Ihr Grill, Ihre Kopfhörer sind nicht einfach nur Gegenstände, sie sind eine Erweiterung Ihrer selbst, die es Ihnen ermöglicht, Ihren Mitmenschen näher zu kommen, sie zu treffen, mit ihnen zu lachen und sich mit ihnen zu unterhalten. Livoo will Ihnen dabei helfen, ihr Leben in vollen Zügen zu genießen, egal zu welcher Jahreszeit. Winter Raclette, Sommer Grillen. Oder umgekehrt. Sie entscheiden. Nutzen Sie diese Freiheit für Feel Good-Momente im Alltag. Aus diesem Grund sind wir ständig innovativ und schaffen Produkte, die clever, peppig und vor allem erschwinglich sind.

Unser gesamtes Sortiment findest du auf unserer Webseite [www.livoo.fr](http://www.livoo.fr).

## Livoo, Ihr täglicher Begleiter in den sozialen Netzwerken!



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

## Sicherheitshinweise

Bitte nehmen Sie sich die Zeit, die Gebrauchsanweisung vor dem ersten Gebrauch gut zu lesen und bewahren Sie sie für einen späteren Gebrauch auf. Eine Fehlbedienung des Gerätes oder ein unsachgemäßer Gebrauch kann Schaden anfügen oder den Benutzer verletzen. Vergewissern Sie sich, dass Sie das Gerät für den vorhergesehenen Zweck benutzen; wir lehnen jede Verantwortung für Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch oder schlechte Handhabung ab.

1. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ohne Erfahrung oder Wissen benutzt werden, wenn sie angemessen beaufsichtigt werden oder wenn sie Anweisungen zur sicheren Benutzung des Geräts erhalten haben und die damit verbundenen Risiken verstanden haben.

2. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen.

[www.livoo.fr](http://www.livoo.fr)

3. Die Reinigung und Wartung durch den Nutzer sollte nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden.
4. Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.
5. Verwenden Sie nur das mitgelieferte USB-Kabel. Wenn das USB-Kabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller oder seinem Kundendienst ersetzt werden.
6. Das Gerät darf nur mit einer Sicherheits-Kleinspannung betrieben werden, die der Kennzeichnung des Geräts entspricht.
7. Wenn Sie einen Adapter verwenden (nicht im Lieferumfang enthalten), verwenden Sie nur einen Adapter mit einer 3-V-Versorgung.
8. VORSICHT: Ziehen Sie das USB-Kabel oder den Adapter (nicht mitgeliefert) ab, bevor Sie die Kamera reinigen.
9. Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose :
  - wenn ein Zwischenfall auftritt.
  - bevor Sie das Gerät reinigen.
  - wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen.
10. Führen Sie keine Gegenstände in das Gerät ein.
11. Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch im Haushalt bestimmt.

## Technische Daten

Eingang: DC 3V, 0.5A Batterien: 2 x AAA nicht im Lieferumfang enthalten

## Diagramm des Geräts:

### Abbildung 1

<b>1</b>	Modus-Taste
<b>2</b>	Memory-Taste
<b>3</b>	+ Schaltfläche
<b>4</b>	Knopf-

<b>5</b>	Temperaturalarmtaste: Obere und untere Schwelle.
<b>6</b>	Leuchtknopf
<b>7</b>	Abteil und Unterstützen

### Abbildung 2

<b>1</b>	Innentemperatur
<b>2</b>	Entwicklung der Innenraumtemperatur
<b>3</b>	Entwicklung der Änderungen des Luftdrucks
<b>4</b>	Wettervorhersage
<b>5</b>	Entwicklung der Außentemperatur
<b>6</b>	Stunde

<b>7</b>	Monat
<b>8</b>	Tag
<b>9</b>	Außentemperatur
<b>10</b>	Kanal empfangen
<b>11</b>	Alarm bei Überhitzung der Außentemperatur
<b>12</b>	Sonde für den Außenbereich

**Mischen Sie keine neuen und gebrauchten Batterien. Mischen Sie keine Alkali-, Standard- und/oder wiederaufladbaren Batterien.**

*Hinweis: Wenn die Anzeigeeinheit nur mit einer Batterie betrieben wird, wird die Hintergrundbeleuchtung ausgeschaltet, um den Akku zu schonen. Drücken Sie die SNZ/LIGHT-Taste, um die Hintergrundbeleuchtung 10 Sekunden lang einzuschalten.*

**Einrichten der Wetterstation**

Stellen Sie es an einen trockenen, schmutz- und staubfreien Ort. Er sollte auf einer ebenen, stabilen Unterlage aufliegen.

**Wichtige Hinweise**

Um eine genaue Temperaturmessung zu gewährleisten, stellen Sie die Wetterstation und die Außensonde außerhalb von direkter Sonneneinstrahlung und fern von Wärmequellen oder Belüftung auf. Sie müssen innerhalb von 60 Metern voneinander entfernt sein.

Um die Wireless-Reichweite zu maximieren, platzieren Sie Geräte nicht in der Nähe von großen Metallgegenständen, dicken Wänden, Metalloberflächen oder anderen Gegenständen, die die drahtlose Kommunikation einschränken könnten.

Um Störungen zu vermeiden, stellen Sie sie mindestens 2,5 m von elektronischen Geräten (Fernseher, Computer, Mikrowelle, Radio usw.) entfernt auf.

**Platzierung der externen Sonde**

Die Sonde sollte im Freien platziert werden, um Wetterbedingungen zu erkennen. Es ist wasserfest und für den Außenbereich konzipiert. Um sie jedoch nicht zu beschädigen, stellen Sie die Sonde an einem Ort auf, der vor Witterungseinflüssen und direkter Sonne geschützt ist. Der beste Standort ist 1,20 m bis 2,40 m über dem Boden, im Schatten und an einem Ort, an dem eine gute Luftzirkulation herrscht.

## **Verwendung des Geräts**

Öffnen Sie das Batteriefach Ihrer Wetterstation. Legen Sie 2 AAA-Batterien unter Beachtung der Polarität ein und schließen Sie dann den Batteriefachdeckel.

Nach dem Einschalten schaltet sich der LCD-Bildschirm für 3 Sekunden ein und wechselt dann in den Standardanzeigemodus.

**Bedienung der externen Sonde**

Öffnen Sie das Batteriefach Ihrer Sondereinheit (Pt. 12, Abb. 2). Legen Sie 2 AAA-Batterien unter Beachtung der Polarität ein und schließen Sie dann den Batteriefachdeckel. Die Wetterstation sucht nun 3 Minuten lang nach dem DCF-Signal

Die Stärke des Außensignals wird auf dem Bildschirm der Station angezeigt. Wenn keine Balken vorhanden sind oder wenn die Balken nicht mit ihrer maximalen Intensität angezeigt werden, bewegen Sie den Radiosender und den Sonden, um eine bessere Verbindung zu erzielen.

Um den manuellen Empfang des DCF-Signals zu starten, halten Sie die Taste "+" an der Station (Teil 3 Abb. 1) zwei Sekunden lang gedrückt. Wenn innerhalb von 7 Minuten kein Signal empfangen wird, stoppt die DCF-Signalsuche (das Funkmastsymbol verschwindet) und beginnt zur nächsten vollen Stunde erneut. Dieser Vorgang wird automatisch bis zu insgesamt 5 Mal wiederholt. Um die Suche nach dem Signal zu beenden, halten Sie die Taste "+" zwei Sekunden lang gedrückt.

**Modus-Taste:**

Halten Sie die Modustaste 2 Sekunden lang gedrückt, um auf die verschiedenen Einstellungen zuzugreifen. Jedes Mal, wenn Sie die Modustaste drücken, werden Sie zu der folgenden Einstellung weitergeleitet und in der folgenden Reihenfolge angezeigt:

- Einstellen der Temperatureinheit in °C oder °F: Verwenden Sie nun die Tasten "+" und "-", um die gewünschte Temperatureinheit in °C oder °F einzustellen.

- Wettervorhersage: Verwenden Sie nun die Tasten "+" und "-", um den gewünschten Wettervorhersagemodus einzustellen.
- Automatischer Zeitempfang: Verwenden Sie nun die Tasten "+" und "-", um den automatischen "EIN"- oder manuellen "AUS"-Zeitmodus einzustellen.

### **Manuelle Einstellung von Uhrzeit und Datum:**



Drücken Sie die Taste "SET", um Ihre Einstellung zu bestätigen, das 12/24-Stunden-Format blinkt.

Verwenden Sie nun die Tasten "+" und "-", um den 12/24-Stunden-Modus einzustellen.

Drücken Sie "SET", um Ihre Einstellung zu bestätigen, die Zeitanzeige beginnt zu blinken. Verwenden Sie nun die Tasten "+" und "-", um die richtige Uhrzeit einzustellen. Machen Sie es auf die gleiche Weise, um die Minuten, das Datum, den Monat, das Jahr und die Sprache einzustellen

Drücken Sie "SET", um die Einstellvorgänge abzuschließen.

### **Alarm-Einstellung:**

Drücken Sie einmal die Taste "+", das LCD-Display zeigt das Symbol  an, die Alarmfunktion ist eingeschaltet, drücken Sie dann einmal die Taste "+", das Symbol  verschwindet vom Display, die Alarmfunktion ist deaktiviert.

Drücken Sie einmal die "SET"-Taste, die Weckzeit wird angezeigt, und halten Sie dann die "SET"-Taste 2 Sekunden lang gedrückt, bis die Weckzeit zu blinken beginnt. Verwenden Sie die Tasten "+" und "-", um die gewünschte Zeit einzustellen. Machen Sie das Gleiche für die Minuten. Drücken Sie die Taste "SET", um Ihre Einstellung zu bestätigen.

Wenn der Alarm ertönt, drücken Sie eine beliebige Taste außer der Taste "SNOOZE/LIGHT", um das Alarmsignal zu stoppen.

Wenn der Wecker ertönt, drücken Sie die Taste "SNOOZE/LIGHT", um den Alarmmodus in den Schlummermodus zu schalten. Der Alarm ertönt erneut, nachdem die von Ihnen festgelegte Zeit abgelaufen ist.

### **Temperatur-/Feuchtigkeitsfunktion**


Erfassungsbereich für die Innenraumtemperatur: -9,9 °C ~ +50 °C und +14,1 °F ~ +122 °F,

Bildschirmauflösung: 0,1 °C und °F.

Wenn die Innenraumtemperatur der Detektion unter -9,9 °C und +14,1 °F liegt, wird sie als LL.L °C&°F angezeigt, und wenn sie über +50 °C und +122 °F liegt, wird sie als HH angezeigt. H °C und °F.

Erfassungsbereich der Außentemperatur: -40 °C ~ + 70 °C und -40 °F ~ + 158 °F, Bildschirmauflösung: 0,1 °C und °F.

Wenn die Außentemperatur der Detektion unter -40 °C und -40 °F liegt, wird sie als LL.L°C und °F angezeigt, und wenn sie über +70 °C und +158 °F liegt, wird sie als HH angezeigt. H °C und °F. Der Temperaturerkennungszyklus beträgt 30 Sekunden, und im RF/ALARM-Modus wird die Temperatur nicht automatisch erkannt. Wenn die Temperatur des Außensensors zwischen -1 °C (+30,2 °F) und +2,9 °C

(+37,3 °F) liegt, wird der Frostalarm aktiviert, das Frostwarnsymbol "  " blinkt.

### **Maximum und Minimum**

Wenn die Innen-/Außentemperatur auf dem LCD-Display angezeigt wird, beginnt die Wetterstation mit der Aufzeichnung des maximalen und minimalen Zahlenwerts. Drücken Sie einmal die "MEM"-Taste, das LCD zeigt den maximalen Temperaturwert an, das LCD zeigt den minimalen Temperaturwert an, wenn Sie die "MEM"-Taste erneut drücken, wenn der maximale Wert angezeigt wird. Gleichzeitig wird "MAX" oder "MIN" auf dem LCD-Bildschirm angezeigt.

Um den maximalen/minimalen Temperaturwert aufzuzeichnen, halten Sie die Taste "MEM" 3 Sekunden lang gedrückt.

Wenn der Temperaturmesswert unter den Bereichen liegt, wird LL.L angezeigt. Wenn der Temperaturmesswert höher als die Bereiche ist, wird HH. H wird angezeigt.

### **Zeitanzeige: Abbildung 3**

Die Wettervorhersage wird stündlich aktualisiert.

# Pflege und Reinigung

Reinigen Sie die Station und die äußere Sonde mit einem leicht angefeuchteten, nicht watteartigen Tuch. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel oder Seife, um diese Geräte zu reinigen. Wenn Sie das Gerät nicht verwenden, entfernen Sie die Batterien.

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG: Wir DELTA BP61071 67452 Mundolsheim – Frankreich – Erklären unter unserer eigenen Verantwortung, dass der Artikel :

Beschreibung: - Wetterstation - Referenz: SL265 - HF-Sendefrequenz 433,92 MHz, maximale Sendeleistung 16,5 mW

auf den sich diese Erklärung bezieht, mit den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union übereinstimmt :

RICHTLINIEN	NORMEN oder Anforderungen
(RED) 2014/53/EU	EN 50663:2017 EN 62479:2010 ; EN IEC 62368-1: 2020+A11:2020 ; ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ; ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01) ; ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 (2017-02) ; ETSI EN 300 220-2 V3.2.1 (2018-06)
(ROHS) 2011/65/EU	Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung entspricht der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten. EU 2011/65/EU und EU 2015/863.

Mundolsheim le 07/05/2025  
David Bousquet, CEO



## Korrekte Entsorgung des Geräts (Electrical and Electronic Equipment)

(Gültig in der Europäischen Union und dem Rest Europas, dass die Länder einem separaten Sammelsystem eingeführt haben). Die europäische Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE), in Verbindung bleiben Das alte elektrische Haushaltsgeräte dürfen nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Altgeräte müssen separat gesammelt werden, um die Wiederverwertung und das Recycling der beinhalteten Materialien zu optimieren und die Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt. Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf alle Produkte gekennzeichnet, die aus der getrennten Sammlung zu erinnern. Die

Verbraucher sollten ihre Kontaktdaten lokalen Behörden oder Ihren Händler für Informationen über die korrekte Entsorgung ihrer Produkte.

- Nicht vertragliche Illustration
- Die Produktinformationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

## Grazie per avere scelto un prodotto Livoo!

Il tuo mixer, il tuo barbecue, i tuoi auricolari non sono solo oggetti, sono un'estensione di te che ti permette di stare accanto alla tua famiglia e ai tuoi amici, di riunirli, ridere e condividere molte cose. Livoo vuole aiutarti a vivere a fondo la tua vita qualunque siano i tuoi desideri durante tutto l'anno. D'inverno, la raclette e d'estate il barbecue. O viceversa. Tocca te decidere. Approfitta di questa tua libertà per ottenere momenti feel good quotidiani. Ecco perché innoviamo continuamente e creiamo prodotti ingegnosi e efficienti e soprattutto accessibili a tutti.

Ritrova l'insieme della nostra collezione sul nostro sito [www.livoo.fr](http://www.livoo.fr).

## Livoo, il tuo compagno quotidiano fino alle reti sociali!



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

[www.livoo.fr](http://www.livoo.fr)

## Istruzioni di sicurezza

Si prega di leggere attentamente le seguenti istruzioni prima di usare l'apparecchio e conservarle per un uso futuro. Un uso improprio dell'apparecchio può causare danni all'apparecchio stesso o lesioni all'utente. Assicurarsi di utilizzare l'apparecchio per lo scopo per cui è stato progettato. Decliniamo qualsiasi responsabilità per i danni causati da un uso scorretto o da una cattiva gestione.

1. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di almeno 8 anni di età e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza o conoscenza, a condizione che siano adeguatamente sorvegliati o che siano state fornite loro istruzioni su come utilizzare l'apparecchio in modo sicuro e che siano stati compresi i rischi connessi.
2. I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
3. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini non sorvegliati.
4. Utilizzare esclusivamente il cavo USB in dotazione. Se il cavo USB è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore o dal suo servizio di assistenza.
5. Il dispositivo deve essere alimentato solo alla bassissima tensione di sicurezza corrispondente alla marcatura del dispositivo.
6. Se si utilizza un adattatore (non fornito), utilizzarne solo uno con alimentazione a 3V.
7. ATTENZIONE: scollegare il cavo USB o l'adattatore (non in dotazione) prima di pulire l'apparecchio.
8. Non immergere mai l'apparecchio in acqua o in altri liquidi.
9. Scollegare l'unità:
  - quando si verifica un incidente.
  - prima di pulire l'apparecchio.
  - se non si intende utilizzare l'apparecchio per molto tempo.
10. Non inserire alcun oggetto nell'unità.
11. Questo apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico.

## Specifiche tecniche

Ingresso: DC 3V, 0.5A Batterie: 2 x AAA non incluse

## Schema del dispositivo:

### Figura 1

<b>1</b>	Pulsante Modalità
<b>2</b>	Pulsante di memoria

<b>5</b>	Pulsante di allarme temperatura: soglie superiore e inferiore.
<b>6</b>	Pulsante luce

<b>3</b>	Pulsante +
<b>4</b>	Bottone-

<b>7</b>	Scompartimento e Appoggiare

## Figura 2

<b>1</b>	Temperatura interna
<b>2</b>	Andamento della temperatura interna
<b>3</b>	Andamento delle variazioni della pressione atmosferica
<b>4</b>	Previsioni meteo
<b>5</b>	Andamento della temperatura esterna
<b>6</b>	Ora

<b>7</b>	Mese
<b>8</b>	Giorno
<b>9</b>	Temperatura esterna
<b>10</b>	Canale di ricezione
<b>11</b>	Allarme surriscaldamento temperatura esterna
<b>12</b>	Sonda da esterno

**Non mischiare batterie nuove e usate. Non mischiare batterie alcaline, standard e/o ricaricabili.**

*NOTA: Quando l'unità display è alimentata solo da una batteria, la retroilluminazione viene disattivata per risparmiare la batteria. Premere il pulsante SNZ/LIGHT per accendere la retroilluminazione per 10 secondi.*

### **Configurazione della stazione meteorologica**

Posizionarlo in un luogo asciutto e privo di sporco e polvere. Dovrebbe poggiare su una superficie piana e stabile.

### **Istruzioni importanti**

Per garantire una misurazione accurata della temperatura, posizionare la stazione meteorologica e la sonda esterna al riparo dalla luce solare diretta e lontano da fonti di calore o ventilazione. Devono trovarsi a una distanza massima di 60 metri l'uno dall'altro.

Per massimizzare la portata wireless, posizionare i dispositivi lontano da oggetti metallici di grandi dimensioni, pareti spesse, superfici metalliche o altri oggetti che potrebbero limitare la comunicazione wireless.

Per evitare interferenze, posizzionarli ad almeno 2,5 m di distanza da dispositivi elettronici (televisione, computer, forno a microonde, radio, ecc.).

### **Posizionamento della sonda esterna**

La sonda deve essere posizionata all'aperto per rilevare le condizioni meteorologiche. È resistente all'acqua e progettato per l'uso esterno. Tuttavia, per evitare di danneggiarla, posizionare la sonda in un luogo protetto dagli eventi atmosferici e dal sole diretto. La posizione migliore è compresa tra 1,20 m e 2,40 m dal suolo, all'ombra e in un luogo dove c'è una buona circolazione dell'aria.

## Utilizzo del dispositivo

Aprire il vano batteria dell'unità della stazione meteorologica. Inserire 2 batterie AAA rispettando la polarità e quindi chiudere il coperchio del vano batterie.

Dopo l'accensione, lo schermo LCD si accenderà per 3 secondi e poi passerà alla modalità di visualizzazione predefinita.

### **Funzionamento della sonda esterna**

Aprire il vano batteria dell'unità sonda (pt. 12 fig. 2). Inserire 2 batterie AAA rispettando la polarità e quindi chiudere il coperchio del vano batterie. La stazione meteorologica cercherà ora il segnale DCF per 3 minuti

La potenza del segnale esterno verrà visualizzata sullo schermo della stazione. Se non ci sono barre o se le barre non vengono visualizzate alla loro massima intensità, spostare la stazione radio e la sonda per una migliore connessione.

Per iniziare a ricevere manualmente il segnale DCF, tenere premuto il pulsante "+" sulla stazione (pt.3 fig.1) per due secondi. Se non viene ricevuto alcun segnale entro 7 minuti, la ricerca del segnale DCF si interrompe (l'icona dell'antenna radio scompare) e ricomincia all'ora intera. Questa procedura viene ripetuta automaticamente fino a un totale di 5 volte. Per interrompere la ricerca del segnale, tenere premuto il pulsante "+" per due secondi.

#### **Pulsante modalità:**

Tenere premuto il pulsante della modalità per 2 secondi per accedere alle varie impostazioni. Ogni volta che si preme il pulsante della modalità, si accede alla seguente impostazione e viene visualizzato nel seguente ordine:



- Impostazione dell'unità di temperatura in °C o °F: Ora utilizzare i pulsanti "+" e "-" per impostare l'unità di temperatura in °C o °F desiderata.
- Previsioni del tempo: ora usa i pulsanti "+" e "-" per impostare la modalità di previsione del tempo di cui hai bisogno.
- Ricezione automatica dell'ora: Ora utilizzare i pulsanti "+" e "-" per impostare la modalità ora automatica "ON" o manuale "OFF".

#### **Impostazione manuale di ora e data:**

Premere il pulsante "SET" per confermare l'impostazione, il formato 12/24 ore lampeggerà. Ora usa i pulsanti "+" e "-" per impostare la modalità 12/24 ore.

Premere "SET" per confermare l'impostazione, il display dell'ora inizierà a lampeggiare. Ora usa i pulsanti "+" e "-" per impostare l'ora corretta. Fai lo stesso per impostare i minuti, la data, il mese, l'anno, la lingua. Premere il tasto "SET" per completare le procedure di impostazione.

#### **Impostazione della sveglia:**

Premere una volta il pulsante "+", il display LCD visualizzerà l'icone  la funzione di allarme è attiva, quindi premere una volta il pulsante "+", l'icona  scomparirà dal display, la funzione di allarme è disabilitata.

Premere una volta il pulsante "SET", viene visualizzata l'ora della sveglia, quindi tenere premuto il pulsante "SET" per 2 secondi fino a quando l'ora della sveglia inizia a lampeggiare. Utilizzare i pulsanti "+" e "-" per impostare l'ora desiderata. Fai lo stesso per i minuti. Premere il pulsante "SET" per confermare l'impostazione.

Quando suona l'allarme, premere un pulsante qualsiasi tranne il pulsante "SNOOZE/LIGHT" per interrompere il segnale di allarme.

Quando suona la sveglia, premere il pulsante "SNOOZE/LIGHT" per passare dalla modalità sveglia alla modalità snooze. L'allarme suonerà di nuovo allo scadere del tempo determinato.

#### **Funzione Temperatura/Umidità**

Intervallo di rilevamento della temperatura interna: -9,9 °C ~ +50 °C e +14,1 °F ~ +122 °F, risoluzione del display: 0,1 °C e °F.

Quando la temperatura interna di rilevamento è inferiore a -9,9 °C e +14,1 °F, viene visualizzata come LLL °C&°F, mentre quando è superiore a +50 °C e +122 °F, viene visualizzata come HH. H °C e °F.

Intervallo di rilevamento della temperatura esterna: -40°C ~ + 70°C e -40°F ~ + 158°F, risoluzione del display: 0,1°C e °F.

Quando la temperatura esterna di rilevamento è inferiore a -40°C e -40°F, viene visualizzata come LL.L°C e °F, mentre quando è superiore a +70°C e +158°F, viene visualizzata come HH. H °C e °F. Il ciclo di

rilevamento della temperatura è di 30 secondi e, in modalità RF/ALARM, la temperatura non viene rilevata automaticamente. Quando la temperatura del sensore esterno è compresa tra -1°C (+30.2°F) e +2.9°C (+37.3°F), l'allarme di congelamento verrà attivato, l'icona di avviso di congelamento " ❄ " lampeggerà.

### Massimo e minimo

Quando la temperatura interna/esterna viene visualizzata sul display LCD, la stazione meteorologica inizierà a registrare il valore numerico massimo e minimo. Premere una volta il pulsante "MEM", il display LCD mostrerà il valore massimo della temperatura, il display LCD mostrerà il valore minimo della temperatura se si preme nuovamente il pulsante "MEM" quando viene visualizzato il valore massimo. Allo stesso tempo, sullo schermo LCD viene visualizzato "MAX" o "MIN".

Per registrare il valore di temperatura massimo/minimo, tenere premuto il pulsante "MEM" per 3 secondi. Se la lettura della temperatura è inferiore agli intervalli, viene visualizzato L.L.L. Se la lettura della temperatura è superiore agli intervalli, HH. Viene visualizzato H.

### Visualizzazione dell'ora: Figura 3

Le previsioni del tempo vengono aggiornate ogni ora.

## Cura e pulizia

Pulire la stazione e la sonda esterna con un panno leggermente umido e non cotonoso. Non utilizzare detergenti o sapone per pulire questi apparecchi. Se non si utilizza il dispositivo, rimuovere le batterie.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE Noi DELTA BP61071 67452 Mundolsheim - Francia

Dichiariamo sotto la nostra responsabilità che l'articolo :

Descrizione: - Stazione meteo - Riferimento: SL265 - Frequenza di trasmissione RF 433,92 MHz, potenza massima trasmessa 16,5 mW

a cui si applica la presente dichiarazione, è conforme alla normativa di armonizzazione dell'UE applicabile:

DIRETTIVE	STANDARD o requisiti
(RED) 2014/53/EU	EN 50663:2017 EN 62479:2010 ; EN IEC 62368-1: 2020+A11:2020 ; ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ; ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01) ; ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 (2017-02) ; ETSI EN 300 220-2 V3.2.1 (2018-06)
(ROHS) 2011/65/EU	Lo scopo della dichiarazione sopra descritta è conforme alla Direttiva 2011/65/UE del Parlamento europeo e del Consiglio dell'8 giugno 2011 sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche. UE 2011/65/UE e UE 2015/863

Mundolsheim le 25/04/2025  
David Bousquet, CEO

**DELTA sas**  
rue FOCH BP 61071  
67452 MUNDOLSHEIM CEDEX France  
SIRET : 333 90 22 51 22 APE : 516 J  
TEL : 33 3 90 22 51 22 FAX : 33 3 90 20 30 20  
e-mail : delta@delta-import.com



### Il corretto smaltimento dell'unità (Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche)

(Applicabile nell'Unione Europea e nel resto d'Europa che hanno adottato sistemi di raccolta differenziata paesi). La direttiva Europea 2012/19/EU sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), prevede che gli elettrodomestici non debbano essere smaltiti nel normale flusso dei rifiuti domestici. Gli apparecchi dismessi devono essere raccolti separatamente per ottimizzare il tasso di recupero e riciclaggio dei materiali che li compongono ed impedire potenziali danni per la salute umana e l'ambiente. Il simbolo del cestino barrato è riportato su tutti i prodotti

per ricordare gli obblighi di raccolta separata. I consumatori devono contattare la propria autorità locale o il rivenditore per informazioni sulla corretta dismissione del loro prodotto.

- illustrazione non contrattuale
- informazioni sui prodotti sono soggette a modifiche senza preavviso

## Tak fordi du valgte et Livoo-produkt!

Din blender, din grill, dine hovedtelefoner er ikke bare genstande, de er en forlængelse af dig, der giver dig mulighed for at komme tættere på dine kære, bringe dem sammen, grine og dele.

Livoos ambition er at hjælpe dig med at leve dit liv fuldt ud, uanset hvad dine ønsker er i løbet af året.

Raclette vinter, grill sommer. Eller omvendt. Det er op til dig. Udnyt denne frihed til hverdagens feel-good-øjeblikke. Derfor innoverer vi konstant og skaber smarte produkter, der er fulde af pep og frem for alt tilgængelige.

Find hele vores kollektion på vores hjemmeside [www.livoo.fr](http://www.livoo.fr)

## Livoo, en medskyldig i din dagligdag, selv på netværkene



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

## Sikkerhedsinstruktioner

Læs venligst instruktionerne nedenfor omhyggeligt, før du bruger apparatet, og gem dem tilfremtidig brug. Forkert brug af enheden kan beskadige den eller skade brugeren. Sørg for, at du bruger enheden til det formål, den er designet til. Vi påtager os intet ansvar for skader (skader) som følge af forkert brug eller forkert håndtering.

1. Dette apparat kan bruges af børn i alderen 8 år eller ældre og af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangler erfaring eller viden, hvis de er under ordentligt opsyn, eller hvis de har fået instruktioner om sikker brug af apparatet, og de involverede risici er blevet opfattet.
2. Børn bør ikke lege med enheden.
3. Rengøring og vedligeholdelse af brugeren bør ikke udføres af børn uden opsyn.
4. Nedsænk aldrig apparatet i vand eller anden væske.
5. Brug kun det medfølgende USB-kabel. Hvis USB-kablet er beskadiget, skal det udskiftes af producenten eller deres eftersalgsservice.
6. Enheden må kun forsynes med strøm ved en meget lav sikkerhedsvoltage svarende til enhedens mærkning.
7. Hvis du bruger en adapter (medfølger ikke), skal du kun bruge en adapter med en 3V strømforsyning.
8. FORSIGTIG: Tag USB-kablet eller adapteren ud (medfølger ikke), før du rengør apparatet.
9. Tag stikket ud af enheden:

- når der opstår en hændelse.
- før rengøring af enheden.
- hvis du ikke bruger enheden i længere tid.

10. Stik ikke genstande ind i maskinen.

11. Dette apparat er kun til hjemmebrug.

## Tekniske egenskaber

Indgang: DC 3V, 0.5A Batterier: 2 x AAA medfølger ikke

## Diagram over enheden:

### Figur 1

1	Tilstandsknap
2	Hukommelsesknap
3	+ Knap
4	Knap-

5	Temperaturalarmknap: Øvre og nedre tærskler.
6	Lys knap
7	Kupé og Støtte

### Figur 2

1	Indendørs temperatur
2	Tendens til indvendig temperatur
3	Tendens i ændringer i atmosfærisk tryk
4	Vejrudsigt
5	Udendørs temperaturtendens
6	Time

7	Måned
8	Dag
9	Udendørs temperatur
10	Modtag kanal
11	Alarm for overophedning af udetemperatur
12	Udendørs sonde

**Bland ikke nye og brugte batterier. Bland ikke alkaliske, standard og/eller genopladelige batterier.**

*Bemærk: Når displayenheden kun drives af et batteri, slukkes baggrundsbelysningen for at spare på batteriet. Tryk på SNZ/LIGHT-knappen for at tænde baggrundsbelysningen i 10 sekunder.*

### Opsætning af vejrstationen

Placer den på et tørt sted, der er fri for snavs og støv. Den skal hvile på en flad, stabil overflade.

### Vigtige instruktioner

For at sikre nøjagtig temperaturmåling skal du placere vejrstationen og den udendørs sonde væk fra direkte sollys og væk fra varmekilder eller ventilation. De skal være inden for 60 meter fra hinanden.

For at maksimere den trådløse rækkevidde skal du placere enheder væk fra store metalgenstande, tykke vægge, metaloverflader eller andre genstande, der kan begrænse trådløs kommunikation.

For at undgå interferens skal du placere dem mindst 2.5 m væk fra elektroniske enheder (fjernsyn, computer, mikrobølgeovn, radio osv.).

### Placering af den eksterne sonde

Sonden skal placeres udendørs for at registrere vejrforholdene. Den er vandafvisende og designet til udendørs brug. For at undgå at beskadige den skal du dog placere sonden et sted beskyttet mod

vejrbegebenheder og direkte sol. Den bedste placering er 1,20 m til 2,40 m over jorden, i skyggen og et sted, hvor der er god luftcirkulation.

## Brug af enheden

Åbn batterirummet på din vejrstationsenhed. Indsæt 2 AAA-batterier med respekt for polariteten, og luk derefter låget til batterirummet.

Efter tænding tændes LCD-skærmen i 3 sekunder og skifter derefter til standardvisningstilstand.

### **Betjening af den eksterne sonde**

Åbn batterirummet på din sondeenhed (s. 12 fig. 2). Indsæt 2 AAA-batterier med respekt for polariteten, og luk derefter låget til batterirummet. Vejrstationen vil nu søge efter DCF-signalet i 3 minutter. Styrken af udendørssignalet vil blive vist på stationens skærm. Hvis der ikke er nogen bjælker, eller hvis bjælkerne ikke vises med deres maksimale intensitet, skal du flytte radiostationen og sonden for en bedre forbindelse.

For at begynde at modtage DCF-signalet manuelt skal du trykke på knappen "+" på stationen og holde den nede (pkt.3 fig.1) i to sekunder. Hvis der ikke modtages noget signal inden for 7 minutter, stopper DCF-signalsøgningen (radiomastikonet forsvinder) og starter igen efter den næste hele time. Denne procedure gentages automatisk op til i alt 5 gange. For at stoppe søgningen efter signalet skal du trykke på knappen "+" og holde den nede i to sekunder.

### **Tilstandsknap:**

Tryk og hold tilstandsknappen nede i 2 sekunder for at få adgang til de forskellige indstillinger. Hver gang du trykker på tilstandsknappen, vil du blive ført til følgende indstilling og vil blive vist i følgende rækkefølge:

- Indstilling af temperaturenheden i °C eller °F: Brug nu knapperne "+" og "-" til at indstille temperaturenheden i °C eller °F, du har brug for.
- Vejrudsigt: Brug nu knapperne "+" og "-" til at indstille den vejrudsigtstilstand, du har brug for.
- Automatisk tidsmodtagelse: Brug nu knapperne "+" og "-" til at indstille den automatiske "ON" eller manuelle "OFF" tidstilstand.


### **Manuel indstilling af tid og dato:**

Tryk på knappen "SET" for at bekræfte din indstilling, 12/24HR-formatet blinker. Brug nu knapperne "+" og "-" til at indstille 12/24-timers tilstand.

Tryk på "SET" for at bekræfte din indstilling, tidsdisplayet begynder at blinke. Brug nu knapperne "+" og "-" til at indstille den korrekte tid. Gør det samme for at indstille referat, dato, måned, år, sprog

Tryk på "SET" for at fuldføre indstillingsprocedurerne.

### **Alarm indstilling:**

Tryk én gang på knappen "+", LCD-displayet viser ikonet, alarmfunktion er slået til, og tryk derefter på knappen "+" én gang, ikonet  forsvinder fra displayet, alarmfunktionen er deaktiveret.

Tryk én gang på "SET"-knappen, alarmtidspunktet vises, og tryk derefter på "SET"-knappen og hold den nede i 2 sekunder, indtil alarmtidspunktet begynder at blinke. Brug knapperne "+" og "-" til at indstille den ønskede tid. Gør det samme i minutterne. Tryk på knappen "SET" for at bekræfte din indstilling.

Når alarmen lyder, skal du trykke på en vilkårlig knap undtagen "SNOOZE/LIGHT"-knappen for at stoppe alarmsignalet.

Når alarmen lyder, skal du trykke på knappen "SNOOZE/LIGHT" for at skifte alarmtilstand til snooze-tilstand. Alarmen lyder igen, når den tid, du har bestemt, er gået.

### **Temperatur/fugtighed funktion**

Indendørs temperaturdetektionsområde: -9.9 °C ~ + 50 °C og + 14.1 °F ~ + 122 °F, skærmopløsning: 0.1 °C og °F.

Når detektionstemperaturen er under -9.9 °C og +14.1 °F, vises den som L.L. °C&°F, og når den er over +50 °C og +122 °F, vises den som H.H. H °C og °F.

Udendørstemperaturdetektionsområde: -40°C ~ + 70°C og -40°F ~ + 158°F, skærmopløsning: 0.1°C og °F.

Når udendørstemperaturen for detektion er under -40°C og -40°F, vises den som L.L.°C og °F, og når den er over +70°C og +158°F, vises den som H.H. H °C og °F. Temperaturdetektionscyklussen er 30 sekunder, og i RF/ALARM-tilstand registreres temperaturen ikke automatisk. Når temperaturen på

udendørssensoren er fra -1°C (+30.2°F) til +2.9°C (+37.3°F), aktiveres frysealarmen, frysealarmikonet " ❄ " blinker.

### Maksimum og minimum

Når indendørs/udendørstemperaturen vises på LCD-displayet, begynder vejrstationen at registrere den maksimale og minimale numeriske værdi. Tryk én gang på "MEM"-knappen, LCD'et viser den maksimale temperaturværdi, LCD'et viser minimumstemperaturværdien, hvis du trykker på "MEM"-knappen igen, når den maksimale værdi vises. Samtidig vises "MAX" eller "MIN" på LCD-skærmen.

For at registrere den maksimale/minimale temperaturværdi skal du trykke på knappen "MEM" og holde den nede i 3 sekunder.

Hvis temperaturlæsningen er under intervallerne, vises L.L.L. Hvis temperaturlæsningen er højere end intervallerne, H.H. H vises.

### Tidsvisning: Figur 3

Vejrudsigten opdateres hver time.

## Pleje og rengøring

Rengør stationen og den ydre sonde med en let fugtig, ikke-bomuldsklud. Brug ikke rengøringsmiddel eller sæbe til at rengøre disse apparater. Hvis du ikke bruger enheden, skal du fjerne batterierne.

EU-ERKLÆRING OM OVERENSSTEMMELSE Vi, DELTA, BP61071 -67452 Mundolsheim – Frankrig Vi erklærer på eget ansvar, at artiklen: Betegnelse: Vejrstation – Reference: SL265 – RF-frekvens 433,92 MHz, maksimal udsendelseeffekt 16,5 mW

*som denne erklæring finder anvendelse på, er i overensstemmelse med den gældende EU-harmoniseringslovgivning:*

DIREKTIVER	STANDARDER eller Krav
(RED) 2014/53/EU	EN 50663:2017 EN 62479:2010; EN IEC 62368-1:2020+A11:2020; ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11); ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01); ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 (2017-02); ETSI EN 300 220-2 V3.2.1 (2018-06)
(ROHS) 2011/65/EU	Formålet med erklæringen beskrevet ovenfor er i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2011/65/EU af 8. juni 2011 om begrænsning af brugen af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr.

Mundolsheim den 07.05.2025

David Bousquet, administreren

Underskrift:

**DELTA sas**  
1 rue FOCH BP 61071  
67452 MUNDOLSHEIM CEDEX France  
SIRET: 324 300 186 00093 APE: 516 J  
TEL: 33 3 90 22 61 21 FAX: 33 3 90 20 99 89  
e-mail: delta@delta-import.com



Korrekt bortskaffelse af enheden (elektrisk og elektronisk udstyr).

(Gælder i Den Europæiske Union og andre europæiske lande, der har indført særskilte indsamlingssystemer). EU's direktiv om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) 2012/19/EU kræver, at brugte husholdningsapparater ikke må bortskaffes i den normale husholdningsaffaldsstrøm. Brugte enheder skal indsamles separat for at optimere genvindingsgraden og genanvendelsen af de materialer, de er lavet af, og reducere påvirkningen af menneskers sundhed og miljøet. Symbolet med den overstregede skraldespand er påsat alle produkter som en påmindelse om forpligtelserne til separat indsamling. Forbrugere bør kontakte

de lokale myndigheder eller deres forhandler vedrørende den procedure, der skal følges for indsamling af deres udstyr.

. Foto uden for kontraktforhold. Producenten er bekymret for kvaliteten af sine produkter og forbeholder sig retten til at foretage ændringer uden varsel

## Dank je dat je voor een Livoo-product hebt gekozen!

Je mixer, je barbecue, je oortjes zijn niet gewoon maar voorwerpen, ze zijn een verlengstuk van jou waarmee je je band met je dierbaren versterkt, ze samenbrengt, samen lacht en fijne momenten deelt. Livoo wil ervoor zorgen dat je intensief leeft, waar je ook zin in hebt, het hele jaar lang. Gourmets in de winter, barbecueën in de zomer. Of omgekeerd, dat bepaal je zelf. Profiteer van deze vrijheid voor dagelijkse feel good-momenten. Daarom innoveren wij voortdurend en maken wij slimme producten, met veel punch, maar die vooral betaalbaar zijn.

Je vindt onze hele collectie op onze site [www.livoo.fr](http://www.livoo.fr)

## Livoo, je dagelijkse partner, ook op de netwerken.



@Livoo



@livoo\_officiel



@Livoo

## Veiligheidsvoorschriften

Lees de volgende instructies zorgvuldig door vóór u het apparaat gebruikt en bewaar ze voor toekomstig gebruik. Verkeerd gebruik van het apparaat kan schade aan het apparaat of letsel aan de gebruiker veroorzaken. Zorg ervoor dat u het apparaat gebruikt voor het doel waarvoor het is ontworpen. Wij aanvaarden geen enkele aansprakelijkheid voor schade (schade) veroorzaakt door onjuist gebruik of verkeerd gebruik.

1. Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen van ten minste 8 jaar oud en door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of met een gebrek aan ervaring of kennis, als ze onder goed toezicht staan of als ze instructies hebben gekregen over hoe ze het apparaat veilig kunnen gebruiken en als ze de risico's hebben begrepen.
2. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
3. Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.
4. Dompel het toestel nooit onder in water of een andere vloeistof.
5. Gebruik alleen de meegeleverde USB-kabel. Als de USB-kabel beschadigd is, moet deze worden vervangen door de fabrikant of diens klantenservice.
6. Het apparaat mag alleen worden gevoed met de zeer lage veiligheidsspanning die overeenkomt met de markering van het apparaat.
7. Als u een adapter gebruikt (niet meegeleverd), gebruik dan alleen een adapter met een 3V-voeding.
8. WAARSCHUWING: ontkoppel de USB-kabel of adapter (niet meegeleverd) voordat u het apparaat schoonmaakt.
9. Haal de stekker uit het stopcontact:

- wanneer zich een incident voordoet.
- voordat u het apparaat schoonmaakt.
- als u het apparaat lange tijd niet zult gebruiken.

10. Steek geen voorwerpen in het toestel.

11. Dit apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik.

## Technische specificaties

Ingang: DC 3V, 0.5A Batterijen: 2 x AAA niet inbegrepen

## Schema van het apparaat:

### Figuur 1

1	Modus-knop
2	Geheugen knop
3	+ Knop
4	Knoop-

5	Temperatuuralarmknop: bovenste en onderste drempels.
6	Lichtknop
7	Compartiment en Steunen

### Figuur 2

1	Binnentemperatuur
2	Trend van de binnentemperatuur
3	Trend in veranderingen in atmosferische druk
4	Weersvoorspelling
5	Ontwikkeling van de buitentemperatuur
6	Uur

7	Maand
8	Dag
9	Buientemperatuur
10	Kanaal ontvangen
11	Alarm voor oververhitting van de buitentemperatuur
12	Sonde voor buiten

**Gebruik geen nieuwe en gebruikte batterijen door elkaar. Gebruik geen alkaline, standaard en/of oplaadbare batterijen door elkaar.**

*Opmerking: Wanneer het beeldscherm alleen op batterijen werkt, wordt de achtergrondverlichting uitgeschakeld om de batterij te sparen. Druk op de SNZ/LIGHT-knop om de achtergrondverlichting gedurende 10 seconden in te schakelen.*

#### **Het weerstation instellen**

Zet hem op een droge plaats die vrij is van vuil en stof. Het moet op een vlakke, stabiele ondergrond rusten.

#### **Belangrijke instructies**

Om een nauwkeurige temperatuurmeting te garanderen, plaatst u het weerstation en de buitensonde uit direct zonlicht en uit de buurt van warmtebronnen of ventilatie. Ze moeten zich binnen 60 meter van elkaar bevinden.

Om het draadloze bereik te maximaliseren, plaatst u apparaten uit de buurt van grote metalen voorwerpen, dikke muren, metalen oppervlakken of andere objecten die de draadloze communicatie kunnen beperken.

Om interferentie te voorkomen, plaatst u ze op ten minste 2,5 m afstand van elektronische apparaten (televisie, computer, magnetron, radio, enz.).

### **Plaatsing van de externe sonde**

De sonde moet buiten worden geplaatst om weersomstandigheden te detecteren. Het is waterbestendig en ontworpen voor gebruik buitenshuis. Om beschadiging te voorkomen, plaatst u de sonde echter op een plaats die beschermd is tegen weersomstandigheden en direct zonlicht. De beste standplaats is 1.20m tot 2.40m boven de grond, in de schaduw en op een plek waar er een goede luchtcirculatie is.

## **Het apparaat gebruiken**

Open het batterijcompartiment van uw weerstation. Plaats 2 AAA-batterijen met inachtneming van de polariteit en sluit vervolgens het deksel van het batterijvak.

Na het inschakelen wordt het LCD-scherm 3 seconden ingeschakeld en schakelt vervolgens over naar de standaard weergavemodus.

### **Werking van de externe sonde**

Open het batterijcompartiment van uw sonde-eenheid (pt. 12 fig. 2). Plaats 2 AAA-batterijen met inachtneming van de polariteit en sluit vervolgens het deksel van het batterijvak. Het weerstation zoekt nu 3 minuten naar het DCF-signaal

De sterkte van het buitensignaal wordt weergegeven op het scherm van het station. Als er geen balken zijn of als de balken niet op hun maximale intensiteit worden weergegeven, verplaats dan het radiostation en zoek naar een betere verbinding.

Om het DCF-signaal handmatig te ontvangen, houdt u de "+"-knop op het station (pt.3 fig.1) twee seconden ingedrukt. Als er binnen 7 minuten geen signaal wordt ontvangen, stopt het zoeken naar DCF-signalen (het pictogram van de zendmast verdwijnt) en begint het opnieuw op het volgende volle uur. Deze procedure wordt automatisch herhaald tot een totaal van 5 keer. Om te stoppen met zoeken naar het signaal, houdt u de knop "+" twee seconden ingedrukt.

### **Modus-knop:**

Houd de modusknop 2 seconden ingedrukt om toegang te krijgen tot de verschillende instellingen. Elke keer dat u op de modusknop drukt, wordt u naar de volgende instelling geleid en in de volgende volgorde weergegeven:

- De temperatuureenheid instellen op °C of °F: Gebruik nu de knoppen "+" en "-" om de temperatuureenheid in te stellen op °C of °F die u nodig hebt.
- Weersvoorspelling: Gebruik nu de knoppen "+" en "-" om de weersvoorspellingsmodus in te stellen die u nodig hebt.
- Automatische tijdontvangst: Gebruik nu de knoppen "+" en "-" om de automatische "AAN" of handmatige "UIT" tijdmodus in te stellen.

### **Handmatige tijd- en datuminstelling:**

Druk op de knop "SET" om uw instelling te bevestigen, het 12/24HR-formaat knippert. Gebruik nu de knoppen "+" en "-" om de 12/24-uursmodus in te stellen.

Druk op "SET" om uw instelling te bevestigen, de tijdweergave begint te knipperen. Gebruik nu de knoppen "+" en "-" om de juiste tijd in te stellen. Doe hetzelfde om de minuten, datum, maand, jaar, taal in te stellen

Druk op "SET" om de instellingsprocedures te voltooien.

### **Alarm instelling:**

Druk eenmaal op de knop "+", het LCD-scherm geeft het pictogram  weer, de alarmfunctie is ingeschakeld, druk vervolgens eenmaal op de knop "+", het pictogram  verdwijnt van het display, de alarmfunctie is uitgeschakeld.

Druk eenmaal op de "SET"-knop, de alarmtijd wordt weergegeven en houd vervolgens de "SET"-knop 2 seconden ingedrukt totdat de alarmtijd begint te knippen. Gebruik de knoppen "+" en "-" om de gewenste tijd in te stellen. Doe hetzelfde voor de minuten. Druk op de knop "SET" om uw instelling te bevestigen.

Wanneer het alarm afgaat, drukt u op een willekeurige knop behalve de knop "SNOOZE/LIGHT" om het alarmsignaal te stoppen.

Wanneer het alarm afgaat, drukt u op de knop "SNOOZE/LIGHT" om de alarmmodus in de sluimermodus te zetten. Het alarm gaat opnieuw af nadat de door u bepaalde tijd is verstreken.

### Temperatuur/vochtigheid functie

Detectiebereik binnentemperatuur: -9,9 °C ~ +50 °C en +14,1 °F ~ +122 °F, schermresolutie: 0,1 °C en °F.

Wanneer de binnentemperatuur van de detectie lager is dan -9.9 °C en +14.1 °F, wordt deze weergegeven als L.L. °C&°F, en wanneer deze hoger is dan +50 °C en +122 °F, wordt deze weergegeven als H.H. H °C en °F.

Detectiebereik buitentemperatuur: -40°C ~ + 70°C en -40°F ~ + 158°F, schermresolutie: 0.1°C en °F.

Wanneer de buitentemperatuur van detectie lager is dan -40°C en -40°F, wordt deze weergegeven als L.L.°C en °F, en wanneer deze hoger is dan +70°C en +158°F, wordt deze weergegeven als H.H. H °C en °F.

De temperatuurdetectiecyclus is 30 seconden en in de RF/ALARM-modus wordt de temperatuur niet automatisch gedetecteerd. Wanneer de temperatuur van de buitensensor van -1°C (+30.2°F) tot +2.9°C

(+37.3°F) is, wordt het vorstalarm geactiveerd, het bevriezingswaarschuwingpictogram "  " knippert.

### Maximaal en minimaal

Wanneer de binnen-/buitentemperatuur op het LCD-scherm wordt weergegeven, begint het weerstation met het registreren van de maximale en minimale numerieke waarde. Druk eenmaal op de "MEM"-knop, het LCD-scherm toont de maximale temperatuurwaarde, het LCD-scherm toont de minimale temperatuurwaarde als u nogmaals op de "MEM"-knop drukt wanneer de maximale waarde wordt weergegeven. Tegelijkertijd wordt "MAX" of "MIN" weergegeven op het LCD-scherm.

Om de maximale/minimale temperatuurwaarde vast te leggen, houdt u de "MEM"-knop 3 seconden ingedrukt.

Als de temperatuurwaarde onder het bereik ligt, wordt L.L. weergegeven. Als de temperatuurwaarde hoger is dan het bereik, H.H. H wordt weergegeven.

### Tijdweergave: Figuur 3

De weersvoorspelling wordt elk uur bijgewerkt.

## Verzorging en reiniging

Reinig het station en de buitenste sonde met een licht vochtige, niet-katoenachtige doek. Gebruik geen afwasmiddel of zeep om deze apparaten schoon te maken. Als u het apparaat niet gebruikt, verwijdert u de batterijen.

U-VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING We DELTA BP61071 67452 Mundolsheim – Frankrijk Verklaren onder eigen verantwoordelijkheid dat het item :

Beschrijving: - Weerstation - Referentie: SL265 - RF-zendfrequentie 433,92 MHz, maximaal zendvermogen 16,5 mW waarop deze verklaring van toepassing is, in overeenstemming is met de toepasselijke harmonisatiewetgeving van de EU:

RICHTLIJNEN	STANDAARDEN of vereisten
(RED) 2014/53/EU	EN 50663:2017 EN 62479:2010 ; EN IEC 62368-1: 2020+A11:2020 ; ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ; ETSI EN 301 489-3 V2.3.2 (2023-01) ; ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 (2017-02) ; ETSI EN 300 220-2 V3.2.1 (2018-06)

(ROHS) 2011/65/EU

De hierboven beschreven verklaring is in overeenstemming met Richtlijn 2011/65/EU van het Europees Parlement en de Raad van 8 juni 2011 betreffende beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur.  
EU 2011/65/EU en EU 2015/863

Mundolsheim le 07/05/2025

**DELTA sas**  
1 rue FOCH BP 61071  
67452 MUNDOLSHEIM CEDEX FRANCE  
SIRET: 824 322 186 00093 APE: 516 J  
TEL: 33 3 90 22 61 92 FAX: 33 3 90 20 90 29  
e-mail: delta@delta-import.com



### **Juiste verwijdering van het apparaat. (Elektrische en elektronische apparatuur)**

(Van toepassing in de Europese Unie en de rest van Europa die over gescheiden afvalsystemen beschikken). De Europese richtlijn 2012/19/EU stichtang betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA), vereist dat oude huishoudelijke elektrische apparaten niet met het normale huisvuil mogen worden weggegooid. Oude apparaten moeten apart worden ingezameld om de terugwinning en recycling van de gebruikte materialen te optimaliseren en de impact op de menselijke gezondheid en het milieu te verminderen. Het symbool van de doorgestreepte vuilnisbak is duidelijk op alle producten aangebracht om u te herinneren aan de verplichtingen van

gescheiden inzameling. Consumenten moeten contact opnemen met de lokale overheid of verdeler voor informatie over de juiste verwijdering van hun product.



**LIVOO**

**BP 61071**

**67452 Mundolsheim – FRANCE**

- Geen contractuele foto
- Zorgen over de kwaliteit van zijn producten de bouwer(fabrikant) behoudt het recht om wijzigingen aan te brengen zonder voorafgaande kennisgeving